

**A. In English:**

**B. Vedi la TRADUZIONE ITALIANA nella sezione B:**

**C. Voir la TRADUCTION FRANÇAIS dans la section C:**

## **A. HOW TO NAVIGATE THIS WEBSITE:**

- 1. ENTER** a person's **FIRST** and **LAST NAMES** in the search box located on the top left hand side of the page.
- 2. CLICK** on the desired name if more than 1 name is found. Use a woman's **MAIDEN NAME**.
- 3. SELECT** one of the Gold horizontal menu categories listed below a person's name.
- 4. SELECT** one of the Red horizontal menu sub-categories if needed.
- 5. SOME REPORTS** can be downloaded as a PDF File.

## **CATEGORIES OF CHARTS AND REPORTS:**

**INDIVIDUAL:** Gives information for a Specific Person.

**FAMILY:** Shows Parents, Spouse, and Children's Names.

**ANCESTORS:** A Family Tree of Ancestors.

Select the Number of Generations: 1-8.

Select the type of Chart or Report you want from the options on the RED HORIZONTAL BAR:  
Standard, Vertical, Compact, Box, Text, Ahnentafel, Fan.

**DESCENDANTS:** A Family Tree of Descendants.

Select the Number of Generations: 1-12.

Select the type of Chart or Report you want from the options on the RED HORIZONTAL BAR:  
Standard, Compact, Text, Register.

**RELATIONSHIP:** FIND & SELECT two persons to display the relationship between the people.

## **ALBUMS:**

There are Albums that contain Family Documents, Family Photographs, Family Trees, Genealogy Assistance, Maps and Village Photographs.

## **HINTS:**

- 1. USE THE BACK ARROW** at the top left corner if you get stuck on a page.
- 2. NAMES OR TITLES** that are hi-lighted are links to documents, charts or reports.

## **B. COME NAVIGARE IL SITO WEB:**

1. **INSERIRE** I PRIMI e ULTIMI NOMI di una persona nella casella di ricerca situata nella parte in alto a sinistra della pagina.
2. **Fare clic** sul nome desiderato se viene trovato più di 1 nome. Usa il Nome da nubile di una donna.
3. **SELEZIONA** una delle categorie di menu orizzontali Gold elencate sotto il nome di una persona.
4. **SELEZIONA** una delle sottocategorie del menu orizzontale rosso, se necessario.
5. **ALCUNI REPORT** possono essere scaricati come file PDF.

### **CATEGORIE DI CARTE E RELAZIONI:**

**INDIVIDUALE:** fornisce informazioni per una persona specifica.

**FAMIGLIA:** mostra i nomi di genitori, coniugi e figli.

**ANCESTORI:** un albero genealogico di antenati.

Seleziona il numero di generazioni: 1-8

Seleziona il tipo di grafico o rapporto che vuoi dalle opzioni sulla BARRA ORIZZONTALE ROSSA: Standard, Verticale, Compatto, Box, Testo, Ahnentafel, Ventilatore.

**DISCENDENTI:** Un albero genealogico di discendenti.

Seleziona il numero di generazioni: 1-12

Seleziona il tipo di grafico o rapporto desiderato dalle opzioni sulla BARRA ORIZZONTALE ROSSA: Standard, Compatta, Testo, Registro

**RELAZIONE:** TROVA e SELEZIONA due persone per visualizzare la relazione tra le persone.

### **ALBUM:**

Ci sono album che contengono Documenti di Famiglia, Fotografie di Famiglia, Alberi Genealogici, Assistenza Genealogia, Mappe e Fotografie di Villaggi.

### **CONSIGLI:**

1. Usa la freccia indietro nell'angolo in alto a sinistra se rimani bloccato su una pagina.
2. NOMI O TITOLI che sono evidenziati sono collegamenti a documenti, grafici o relazioni.

## **C. COMMENT NAVIGUER CE SITE WEB:**

1. **INSCRIRE** les prénoms et le prénom d'une personne dans le champ de recherche situé en haut à gauche de la page.
2. **CLIQUEZ** sur le nom souhaité si plus d'un nom est trouvé. Utilisez le **NOM DE FAMILLE** d'une femme.
3. **SÉLECTIONNEZ** l'une des catégories du menu horizontal Or répertoriées sous le nom d'une personne.
4. **SÉLECTIONNEZ** l'une des sous-catégories du menu horizontal rouge si nécessaire.
5. **CERTAINS RAPPORTS** peuvent être téléchargés sous forme de fichier PDF.

### **CATÉGORIES DE CARTES ET RAPPORTS:**

**INDIVIDUAL:** donne des informations pour une personne spécifique.

**FAMILY:** Affiche les noms des parents, des conjoints et des enfants.

**LES ANCETRES:** Un arbre généalogique des ancêtres.

Sélectionnez le nombre de générations: 1-8

Sélectionnez le type de graphique ou de rapport souhaité parmi les options de la **BARRE HORIZONTALE ROUGE**: Standard, Vertical, Compact, Boîte, Texte, Ahnentafel, Ventilateur.

**DESCENDANCE:** Un arbre généalogique des descendants.

Sélectionnez le nombre de générations: 1-12

Sélectionnez le type de graphique ou de rapport souhaité parmi les options de la **BARRE HORIZONTALE ROUGE**: Standard, Compacte, Texte, Enregistre.

**RELATION:** TROUVER ET CHOISIR deux personnes pour afficher la relation entre les personnes.

### **ALBUMS:**

Certains albums contiennent des documents relatifs à la famille, des photographies de famille, des arbres généalogiques, une assistance en généalogie, des cartes et des photos de village.

### **ASTUCES:**

1. **UTILISEZ LA FLECHE ARRIÈRE** dans le coin supérieur gauche si vous êtes bloqué sur une page.
2. **Les noms ou les titres** affichés sont des liens vers des documents, des diagrammes ou des rapports.